

MARKTGEMEINDE
ST. LEONHARD IN PASSEIER
 Autonome Provinz Bozen - Südtirol



BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES

COMUNE DI
SAN LEONARDO IN PASSIRIA
 Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom - Seduta del: 29.04.2026

Uhr - Ore: 22:30

Ort: Ausweichquartier der Gemeindeämter,
 Im Steinanger 1, 39015 St. Leonhard in Passeier

Località: Sede provvisoria degli uffici comunali,
 Via Steinanger 1, 39015 S. Leonardo in Passiria

Anwesend sind:

Sono presenti :

			A.E. A.G.	A.U. A.I.
Bürgermeister	Robert Tschöll	Sindaco		
Vize-Bürgermeisterin	Magdalena Haller	Vicesindaca		
Gemeindereferentin	Andrea Marth	Assessore comunale	X	
Gemeindereferent	Dr. Peter Moosmair	Assessore comunale		
Gemeindereferent	Thomas Pichler	Assessore comunale		
Gemeindereferent	Roman Reichhalter	Assessore comunale		

Beistand leistet der Gemeindesekretär Herr

Assiste il Segretario comunale Signor

Dr. Fabian Pfeifer

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt
 Herr

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente
 per la legalità dell'adunanza, il Signor

Robert Tschöll

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz.

nella sua qualifica di Sindaco ne assume la
 presidenza.

Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden

La Giunta comunale delibera sul seguente

GEGENSTAND:**OGGETTO:**

Gemeindegebäude - Begleichung der
 Müllentsorgungsgebühr für das Jahr 2025 -
 Verpflichtung

Edifici comunali - Saldo della tariffa smaltimento
 rifiuti per l'anno 2025 - Impegno

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass:

- die Rechnungen für die Müllentsorgungsgebühr der gemeindeeigenen Gebäude für das Jahr 2025 fällig und zu begleichen sind;

Nach Einsichtnahme in die elektronischen Rechnungen vom 27.04.2026, ausgestellt von der Gemeinde St. Leonhard in Passeier;

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag 2026 - 2028 der Gemeinde St. Leonhard in Passeier und in den Arbeitsplan für das Finanzjahr 2026;

Es wird für angebracht erachtet, die Beträge obengenannter Rechnungen zu verpflichten und zu liquidieren;

Nach Einsichtnahme in:

- das positive fachliche Gutachten gemäß Art. 185 und 187 Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol mit dem elektronischen Fingerabdruck: VrQ0W9EzqGUh3BI7WGYVT9rlhxCLK82yPkgB6IXU0v4=;

- das positive buchhalterische Gutachten gemäß Art. 185 und 187 Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol mit dem elektronischen Fingerabdruck: sB+JGNscRADd7ZcBOdRpr5IS3uQdZeoT6gd0et0v3Cc=;

- den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018, Nr. 2, und nachfolgende Änderungen;

Es wird für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Eilverfahren im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol zu fassen, um die Folgemaßnahmen so schnell wie möglich umsetzen zu können;

Fasst einstimmig in gesetzlicher Form den

BESCHLUSS

1. die Müllentsorgungsgebühr 2025 für die gemeindeeigenen Gebäude zu begleichen und die entsprechende Ausgabe gemäß nachstehender Übersicht zu finanzieren:

Kompetenzjahr anno di competenzaa	UEB Kapitel UEB Capitolo	Kostenstelle Centro di costo	Betrag inkl. MwSt. Importo IVA incl.
--------------------------------------	-----------------------------	---------------------------------	---

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che:

- devono essere liquidate e saldate le fatture riguardanti la tariffa smaltimento rifiuti 2025 per gli edifici comunali;

Viste le fatture elettroniche del 27/04/2026, emesse del Comune di San Leonardo in Passiria;

Visto il bilancio di previsione 2026 – 2028 del Comune di San Leonardo in Passiria ed il piano operativo per l'esercizio finanziario 2026;

Ritenuto adeguato di impegnare e liquidare gli importi delle fatture sopraccitate;

Visto:

- il parere tecnico-amministrativo ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige con l'impronta digitale: VrQ0W9EzqGUh3BI7WGYVT9rlhxCLK82yPkgB6IXU0v4=;

- il parere contabile ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige con l'impronta digitale: sB+JGNscRADd7ZcBOdRpr5IS3uQdZeoT6gd0et0v3Cc=;

- il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale del 03/05/2018, n. 2, e successive modifiche;

Ritenuto necessario di dichiarare immediatamente eseguibile la presente deliberazione ai sensi dell'articolo 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, al fine di garantire un'esecuzione celere dei provvedimenti consecutivi;

Ad unanimità di voti espressi nella forma di legge

DELIBERA

1. di liquidare le fatture riguardanti la tariffa smaltimento rifiuti 2025 per gli edifici comunali e di finanziare la spesa come risulta dal seguente prospetto:

2026	01111.02.010600	11100	8.631,92 €
2026	04011.02.010600	40100	1.022,34 €
2026	04021.02.010600	40200	1.221,40 €
2026	04021.02.010600	40230	1.594,43 €
2026	05021.02.010600	50260	858,40 €
2026	06011.02.010600	60100	544,15 €
2026	06021.02.010600	60200	1.412,69 €
2026	09031.02.010600	90302	4.201,01 €

2. diesen Beschluss aus den in den Prämissen angeführten Gründen im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

2. di dichiarare, per i motivi citati in premessa la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Der Vorsitzende – Il Presidente:

Robert Tschöll

digital signiertes Dokument

Letto, approvato e sottoscritto

Der Gemeindesekretär - Il Segretario comunale:

Dr. Fabian Pfeifer

documento firmato tramite firma digitale

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraumes der Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss erhoben werden. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit können Betroffene Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht in Bozen einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 120 gesetzesvertretendes Dekret Nr. 104/2010).

Contro la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione della stessa. Entro 60 giorni dalla data di esecutività di questa deliberazione ogni interessato può presentare ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa – Sezione autonoma di Bolzano. Nel settore affidamenti pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 120 Decreto legislativo 104/2010).